

## Porządek nabożeństw.

Listopad

18. **Niedziela XXVI. po Ziel. Św. Św. Młodzieży**  
 6 na cześć Wszystkich Świętych od III. Zakonu Karmelitańskiego.  
 8 na cześć św. Stanisława Kostki, w int. Kat. Stow. Młodz. męskiej z generalną Kom. św. fur + Mitglieder d. Kath. Mannverein.  
 9 fur + Mitglieder d. Kath. Mannverein.  
 10¼ za + członków Bractwa Różańca św.
19. **Poniedziałek. Św. Elżbieta**  
 6¼ do Przemienienia Pańskiego, w pewnej int.  
 7¼ fur + Marie, Stanislaus u. Georg Franz m. K.  
 8 w kościele Marjackim, z okazji Złotego wesela małżonków Szewczyk i żonowców
20. **Wtorek. Św. Feliks Wol.**  
 6 za + Elżbietę, Wincentego i Tomasza Rotko roczn. z k.  
 6¼ fur + Joseph Sztot, Jahresmesse m. K.  
 7¼ za poległych w wojnie z k., od niewiast z Miejskiego Janowa
21. **Środa. Ofiarowanie N. M. P.**  
 6 za + Rufina Długaj, roczn. z k.  
 6¼ za + Mateusza i Rozalję Koj, córkę i syna i Romana Wrony  
 7¼ fur + Mitglieder d. Bruderschaft vom hl. Antlitz Jesu m. K.
22. **Czwartek. Św. Cecylja**  
 6 z okazji 60-lecia urodzin i 40-letniego małżeństwa, rodziny Grządziel  
 6¼ za + Martę Kosyrzyk roczn. z k.  
 7¼ za roczne dziecię Genowefy Jonderko
23. **Piątek. Św. Klemens**  
 6 w int. rodziny Klimów, jako podzięk. dla św. Barbary  
 6¼ za + Tomasza, Marję Wrona, Piotra i Dorotę Habryków i pokr. z k.  
 7¼ Zur göttl. Vorsehung.
24. **Sobota. Św. Jan od Krzyża**  
 6  
 6¼ za + Józefa i Leona Holecckiego i rodziców obu stron, z k.  
 7¼ za nowożeńców Kopiec—Piskowik  
 8 w kościele Marjackim: miesięczne nab. do św. Teresy
25. **Niedziela 27 p. Ziel. Św. Św. Katarzyna**  
 6 na cześć św. Jana od Krzyża  
 8 na cześć św. Katarzyny w int. filij maszynistów i rzem. kop.  
 9 In best. Intention  
 10¼ na cześć św. Katarzyny w intencji kolejarzy

Dzisiaj kolektka dla Stow. młodzieży.

Heute findet Kollekte für die kath. Jugendbewegung statt.

Wszystkie śpiewaczki i śpiewaków naszej parafji zaprasza na lekcje (wtorki i piątki o godz. 19.30 w KDL). — Polski Chór Kościelny.

## Z kroniki parafjalnej.

**Uchorzano:** 6 chłopaków, 4 dziewczynki.

**Przyszedło do Stołu Pańskiego.**

Od 4 do 11 bm, 2109 osób.

**Chorych zaopatrzone:** 8 osób.

**Ślub zawarli:**

Dnia 27 października kaw. Czernia Franciszek funkc. pocztowy, z panną Marją Holecką, oboje z Mysłowic Kaw. Rademacher Walter, pomocnik

biurowy z Szopienic, z p. Jadwigą Rosą, z Mysłowic, Dnia 3 bm kawaler Franecki Ignacy, robotnik,

z panną Marją Słabikówną, oboje z Mysłowic.

Dnia 4 bm wdowiec Koenig Ryszard, piekarz, z panną Elżbietą Mrzykówną, oboje z Mysłowic. Kaw. Jaguś Teodor, górnik, z panną Jadwigą Kondziolczanką oboje z Mysłowic.

Dnia 5 bm kaw. Marek Franciszek, robotnik, z panną Martą Czarnyżanką, oboje z Mysłowic. Kaw. Hanusek Wiktor, malarz, z p. Heleną Menderzanką, oboje z Mysłowic.

Dnia 7 bm wdowiec Lukaszczyc Jan, inwalida gór., z p. Anną Moslerówną, oboje z Mysłowic.

Dnia 10 bm kawaler Jałowicki Franciszek, mistrz zdunski, z panną Elżbietą Koczotówną, oboje z Mysłowic. Kaw. Knapik Teodor, rob., z p. Heleną

Bednarek, oboje z Mysłowic. Kaw. Myśliwczyc Józef, robotnik, z p. Marią Sobolowską, oboje z Mysłowic.

Dnia 11 bm kaw. Domański Franciszek, kolej., z p. Anną Kiersteinówną, oboje z Mysłowic. Kaw. Lampart Teodor, mistrz piekarski, z p. Gertrudą Wacławczykową, oboje z Mysłowic.

Dnia 13 bm kaw. Burek Maksymilian, biuralista z Katowic, z p. Gertrudą Roegnerówną, z Mysłowic.

**Zmarli.**

Jerzy Konieczko, syn Romana Konieczki; Marja Nobielek, panna, lat 76; Tomasz Rzepus, górnik, lat 79; Józef Pawlik, kolejarz, lat 49; Józef Barwicki, kupiec, lat 53.

**III Zakon św. Franciszka** ma dzisiaj po pol. o godz. 2 zgromadzenie w K. D. L.

Członkynie **róży Julji Górecki**, niech przybędą w wtorek 20 bm. rano o godz. 10 na probostwo, celem wyboru nowej przełożonej.

**III. Zakon Karmelitański** odprawi począwszy od dnia 15. listopada codziennie o godz. 5.30 nowenne do św. Jana od Krzyża. Dzisiaj w niedzielę, po mszy św. będzie udzielona absoluja generalna. Popołudniu o godz. 1.30 odbędzie się miesięczne zgromadzenie w kościele Serca P. J., po niesporach odmówione będzie officjum za zmarłych członków w kościele N. Marij Panny.

Zelatorki Stow. Dzieciństwa P. Jezusa niech oddawają składki w środę 21. bm. po pol. o godz. 4-tej, na probostwie.

**Zebrań Pań Okręgowych Stowarzyszenia Pań Miłosierdzia św. Wincentego a Paulo w Mysłowicach, odbędzie się dnia 21 listopada br. o godz. 17-tej na probostwie. Ze względu na ważność obrad, uprasza się o pewną przybycie.**

**Kat. Stow. Czeladników** ma w poniedziałek dnia 19. XI, o 19.30 plenarne zebranie w K. D. L. Na porządku dziennym bardzo ważne sprawy.

**Kat. Tow. Polek** ma zebranie w wtorek 20 listopada o godz. 4-tej po poł. w K. D. L.

**K. S. M. Zastęp Słupna, oddział żeński,** ma zebranie plenarne w środę, dnia 21 listopada, o g. 7-mej wieczorem w salce ochronki. Uprasza się o przybycie wszystkich druchun Słupny i okolicy.

W czwartek, dnia 22 listopada o godz. 7-mej jest zebranie plenarne oddziału starszego Katolickiego Stow. Młodzieży żeńskiej w salce K. D. L.

**Kath. Jungmannerverein „St. Georg“.** Am Montag, den 19 d. M. abends 7.30 Uhr, halt im Saale des kath. Vereinshauses, Hochwürden Pater Horstmann aus Dusseldorf für uns einen Vortrag. Die Mitglieder werden gebeten schon um 7 Uhr abends vollzählig erscheinen zu wollen. Vergisst auch nicht die Spende für unser Heim in Jast abzuliefern.

Sonntag, den 18. November, halt die **Marianische Kongregation** nach der deutschen Vesperandacht ihre monatliche Beistunde ab.

Am 9. Dezember abends 7 Uhr veranstaltet die Marianische Kongregation im katholischen Vereinshaus eine Marienfeier zu Ehren der unbefleckten Empfängnis Mariens. Programme werden bereits verkauft. Alle Parochianen werden zu dieser Feier herzlichst eingeladen.

## Katolickie Stow. Młodzieży zaprasza!

Młodzież nasza godnie chce uczcić Patrona swego: Św. Stanisława Kostki. Z tego powodu odbyły się w dniach 15. 16. i 17. listopada br. nauki rekolekcyjne dla młodzieży w kościele Merjakim. W niedzielę, dnia 18 listopada, odprowadził się mszê św. w intencji Stowarzyszenia, połączoną z generalną komunją św. wszystkich druchów. Tęż samego dnia urządził Stowarzyszenie o godz. 7-mej wieczorem Wieczornicę, połączoną z przedstawieniem teatralnym, na którą się parafian jaknajserdeczniej zaprasza. Program wieczornicy jest następujący:

1. Zgąojenie
2. Referat
3. Deklamacja
4. Śpiew — solo
5. Teatr — „Dwaj bracia”
6. Humoreska
7. Zakończenie.

W związku z Wieczornicą uczeł św. Stanisława Kostki, Stowarzyszenie wydało następujący komunikat:

Druhowie! W tak doniosłym dniu jakim jest Święto Młodzieży niech nie brakuje żadnego drucha w szeregach naszych. Obowiązkiem każdego drucha jest brać udział w wyżej wymienionych uroczystościach. Każdy, który miluje Stowarzyszenie i chce należeć do naszej organizacji nie tylko formalnie lecz rzeczywiście, powinien spełnić swoje obowiązki względem Stowarzyszenia, bo tylko wówczas będzie wartościowym członkiem naszym.

Abym jednak praca Młodzieży była owocna, musi znaleźć należyte zrozumienie wśród ogółu parafian. Młodzież zawsze potrzebuje kierowników i pomocników. Młodzież to zawsze element niesłaby, chwały, który potrzebuje i szuka oparcia u ludzi starszych i doświadczonych. Jest dlatego obowiązkiem starszych, zwłaszcza rodziców pomocników Stow. Młodzieży w osiągnięciu wzniosłych swych celów. Czego potrzebujemy? Potrzebujemy członków i jeszcze raz członków. Jest

prawdą, Oddział Kat. Stow. Młodzieży męskiej w Mysłowicach liczy przeszło 100 członków, ale i to zamalo. Chcielibyśmy ogarnąć całą młodzież parafii naszej. Wszelka aglacja ze strony kierownictwa Oddziału będzie bezużyteczna, gdy zabraknie współpracy rodziców. Rodzice we własnym, dobrze zrozumianym interesie **posyłać nam waszych chłopców na zebrania!** Możemy was zapewnić, że się u nas nudzić nie będą.

Rok 1934 był przełomowym w rozwoju Stowarzyszenia. Otrzymałmy nowy statut i zliczono nas do Stowarzyszeń Akcji Katolickiej. Celem podstawowym stowarzyszenia jest wyrabianie członków na świątliwych i czynnych członków kościoła naszego, przygotowanie ich do indywidualnego i zbiorowego apostołstwa Chrystusowego oraz szerzenia zasad katolickich poprzez wszystkie dziedziny życia i kultury.

Cel nasz jest więc podwójny: 1) Wyrabianie członków i przygotowanie ich do walki. 2) Sama walka o to, aby Chrystus wszędzie panował.

Spełniając te swoje cele podstawowe, stowarzyszenie wykonuje w szczególności następujące zadania:

1. Krzewi prawdy religij katolickiej i praktykę religijną wśród młodzieży. Młodzież nasza chce przedewszystkiem świecić przykładem.

2. Krzewi katolickiego ducha obywatelskiego i zrozumienie spraw państwowych i czyni to przez czynny udział we wszelkich uroczystościach państwowych.

3. Szerzy ducha miłosierdzia chrześcijańskiego i ma w programie współpracę ze Stowarzyszeniem Pań Miłosierdzia.

4. Szerzy oświatę i naukę, popiera katolicką twórczość literacką i artystyczną zwłaszcza w dziedzinie religij. Jest to bodaj że obecnie najbardziej aktualna gałąź pracy Stowarzyszenia. Wszelkie wykłady, akademie, pogadanki, przedstawienia mają spełnić ten właśnie cel.

5. Szerzy teoretycznie i praktycznie katolickie zasady życia społecznego, zawodowego i t. d. Jest to zadanie bardzo piękne lecz trudne i do urzeczywistnienia tylko po odpowiednim szkoleniu członków.

Członkowie mają być prawdziwie i czynnie bojownikami o wiarę i zasady Chrystusowe, i przykładem i pracą apostołską koło drugich ludzi, by cała parafia a przedewszystkiem młodzież mogła zasłużyć na nazwę katolickiej.

6. Przeprowadza wychowanie fizyczne, przysposobienie wojskowe, i zawodowe, czego dowodem jest wielka ilość P. O. S. liczne nagrody zdobyte przez sportowców naszego stowarzyszenia. A więc i sportowcy mają u nas pole do popisu.

Mimo, że stowarzyszenie jest związkem wchodzącym jako stow. Akcji Katolickiej w samą hierarchję kościoła, jest ono jednak stowarzyszeniem **samodzielnym** w najściślejszym słowa tego znaczeniu. Kierownictwo Oddziału składa się z ludzi młodych i świeckich, i młodzież posiada pełną swobodę inicjatywy. Jednym słowem każdy, kto chce pracować dla innych, może to uczynić zupełnie swobodnie i nie potrzebuje obawiać się przeszkód ze strony kierownictwa oddziału, byleby praca jego była zgodna z celami stowarzyszenia. Książd opiekujący się stowarzyszeniem ma nazwę tylko asystenta kościelnego i faktycznie tylko pomaga i radą służy członkom. Wszelkie imprezy, jnk wykłady, wieczornice, zawody, wycieczki i t. d. są urządzane za inicjatywą i pracą samych członków. Jest rzeczą jasną, że to niezmiernie kształci i wychowuje młodzież. Dlatego też członek K. S. M. da sobie rękę w życiu ze wszelkimi zagadnieniami.

**Kocham Rodzice! W dniu święta Młodzieży zwraca się do Was Stowarzyszenie Młodzieży z wezwaniem: Wysyłajcie wasze dzieci na zebrania, bo w ten sposób służyć sprawie Chrystusowej, dziećmi naszymi i sobie samym.**

Wydawca: Kat. Urząd Parafjalny w Mysłowicach. — Odpowiada: Piotr Mądry Mysłowice. — Tłoczono w drukarni „Sztuka” w Mysłowicach, ul. Powstańców %, telefon 22271.